

13361

EVACUATION CERTIFICATE
SEP 15 1947
File No. _____
Ans. *K.M.C.*
Referred _____

FILE No. *13364*

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: *(2nd full) Yoshiaki Inoue*
HOME ADDRESS: *Box 90 Hillcrest Ld Co Duncan BC*
REGISTRATION NUMBER *09302* ~~SEX~~ *male* AGE: *21*
OCCUPATION: *Mill Hand*

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER:

MARRIED?

NAME OF WIFE OR HUSBAND:

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND:

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN:

ADDRESS OF CHILDREN: _____

AGE OF CHILDREN: _____

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: _____

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: _____

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) _____

4. TAXES (Amount and where payable) _____

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) _____

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) _____

MAINTENANCE OF TITLE DOCUMENTS

NON-RESIDENTIAL

STATE IF ANY OTHER PERSON HAS AN INTEREST IN THIS PROPERTY AND DATE OF ACQUISITION. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN

PERSONAL INFORMATION

NAME:

HOME ADDRESS:

REGISTRATION NUMBER:

OCCUPATION:

LAND AND ADDRESS (If a person is a tenant or a lessee of the property, the name of the landlord and address should be given.)

EMPLOYER:

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID:

NAME OF WIFE OR HUSBAND:

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE:

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and date when paid) AND TO WHAT

ADDRESS OF CHILDREN:

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN:

(Having stated the date of acquisition and the date when the property was acquired)

1. LOCATION AND DESCRIPTION:

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS;

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS:

3. INSURANCE (Give particulars of policies and amounts paid)

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS

4. TAXES (State the amount)

5. ENCUMBRANCES (including any registered claims and mortgages)

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR

CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY OR INTEREST THEREIN

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: _____

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: _____

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) _____

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) _____

8. BANK ACCOUNTS: _____

9. LIFE INSURANCE: _____

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: _____

11. SAFETY DEPOSIT BOX: _____

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: _____

2. TRADE DEBTS: _____

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this _____ day of _____ 1942.

(Signature) _____

Witness _____

FOR DEPARTMENTAL USE _____

P-D.
INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date

July 15/43

Our File No. 13361

Full Name

INOUE Yoshiaki
(Surname in Block Letters)

Registration No. 09302

Male - Female
(check)

Age

May 17/1923

Former Address

Kelowna, B.C.

Date Evacuated

Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address

Married - Single
(check)

Name of Wife

Name of Husband

Name of Mother ^{nee} (HIRAKA) Kajiyo

Name of Father

Kaichi (Deid)

Names of Children under 16

(Deid)

Requested by

Mary Campbell

Registered with Custodian

No.
(Yes or No)

Additional Information

Millhand

(5)

File No. 12342. 13361
Registration No.

Re: Yoshiyake INOUE

Provincial Government of B. C. refund of 1% Wage Deduction
for the period Jan. 1/41 to June 30/41. - Cheque No. A-1478.....\$5.45



R. R. No. 3
Kelowna B.C.

506 Royal Bank Bldg.
Hasting and Keeleville
Vancouver B.C.

Dear Sir -

You have asked me to complete this enclosed form but I have no property or anything left. I have just filled in my address. My correct address is.

Mr. Yoshiaki Inouye
Registration No. 09302
Co. Y. Sakamoto
R. R. No. 3
Kelowna B.C.

EVACUATION SECTION	
SEP 15 1943	
Date	
File No.	13361
Ans.	A.M.C.
Referred	Chope

Thank you

13361

September 7, 1943.

Mr. Yoshiaki INOUE,
Registration No. 09302,
c/o Mr. Y. Sakamoto,
R. R. #3,
Kelowna, B. C.

Dear Sir:

Will you please complete and return to us the enclosed forms as soon as possible.

You will be pleased to hear that the Custodian has been able to secure for you \$5.45, on account of refund of 1% Wage Deduction. This amount has been credited to your account with us and will be sent to you when we have received your completed 'JP' forms and know your correct address.

We enclose a stamped and addressed envelope for your reply.

Yours truly,

D. M. Chope,
Administration Department.

DMC/HMS
Enc. 5

13361.

October 4th, 1943.

Mr. Yoshiaki INOUE,
Registration No. 09302,
c/o Mr. Y. Sakamoto,
R. R. No. 3,
Kelowna, B. C.

Dear Sir:

We enclose herewith our cheque for \$5.45,
being refund in full of 15% wage deductions made during the
period January/June, 1941.

This payment leaves no funds in your account,
which may now be closed.

Yours truly,

R. G. Bell,
Administration Department.

RGB/P.
Encl.